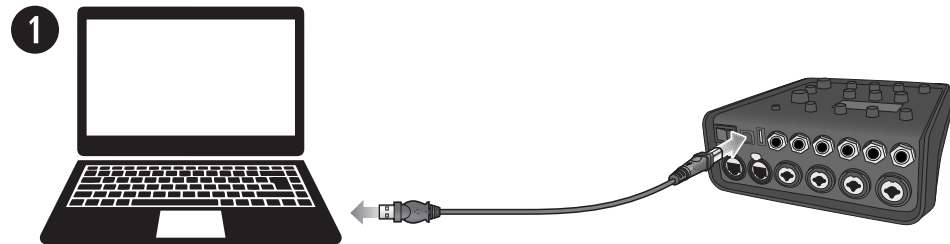




# T4S/T8S ToneMatch® Mixer

## Firmware Upgrade Instructions



## ENGLISH

### Before proceeding, please read the following instructions:

These instructions describe how to update the firmware of your ToneMatch mixer.

1. Download and install the ToneMatch Updater at [bosepro.link/tmu](https://bosepro.link/tmu).
2. Connect the mixer to your computer via the 2.0 USB Type-B port on the rear panel of your mixer. See Figure 1.
3. Connect your mixer to a power source via a ToneMatch cable or power supply and turn on your mixer.
4. To download the latest firmware, follow the appropriate link:  
**[bosepro.link/t4s](https://bosepro.link/t4s)**  
**[bosepro.link/t8s](https://bosepro.link/t8s)**
5. Launch the ToneMatch Updater.
6. Click the "Update" button next to "T4S [or T8S] Firmware". See Figure 2.

**WARNING:** Do NOT unplug or power off the mixer while it is updating.

## ESPAÑOL

### Antes de continuar, lea las siguientes instrucciones:

En estas instrucciones se describe cómo actualizar el firmware de su mezclador ToneMatch.

1. Descargue e instale la herramienta ToneMatch Updater en [bosepro.link/tmu](https://bosepro.link/tmu).
2. Conecte el mezclador a su computadora a través del puerto USB 2.0 tipo B que se encuentra en el panel posterior de su mezclador. Vea la Figura 1.
3. Conecte su mezclador a una fuente de alimentación a través del cable ToneMatch o a una fuente de alimentación externa y enciéndalo.
4. Para descargar el firmware más reciente, siga el enlace apropiado:  
**[bosepro.link/t4s](https://bosepro.link/t4s)**  
**[bosepro.link/t8s](https://bosepro.link/t8s)**
5. Inicie la herramienta ToneMatch Updater.
6. Haga clic en el botón "Actualizar" ("Update") que se encuentra junto a "Firmware de T4S [o T8S]". Vea la Figura 2.

**ADVERTENCIA:** NO desenchufe o apague el mezclador mientras se esté actualizando.

## FRANÇAIS

### Avant de continuer, veuillez lire attentivement les instructions suivantes :

Ces instructions décrivent la procédure de mise à jour du firmware de votre table de mixage ToneMatch.

1. Téléchargez et installez l'outil de mise à jour de ToneMatch disponible à l'adresse [bosepro.link/tmu](https://bosepro.link/tmu).
2. Connectez votre table de mixage à votre ordinateur via le port USB 2.0 type B situé sur le panneau arrière. Voir Figure 1.
3. Reliez votre table de mixage à une source d'alimentation électrique via un câble ToneMatch ou d'alimentation universelle et allumez-la.
4. Pour télécharger la dernière version du firmware, utilisez le lien approprié :  
**[bosepro.link/t4s](https://bosepro.link/t4s)**  
**[bosepro.link/t8s](https://bosepro.link/t8s)**
5. Lancez l'outil de mise à jour de ToneMatch.
6. Cliquez sur le bouton « Update » (Mettre à jour) en regard de « T4S [or T8S] Firmware » (Firmware T4S [ou T8S]). Voir Figure 2.

**AVERTISSEMENT :** NE débranchez PAS et n'éteignez PAS la table de mixage pendant le processus de mise à jour.

## DEUTSCH

### Bitte lesen Sie sich die nachfolgenden Anweisungen durch, bevor Sie fortfahren:

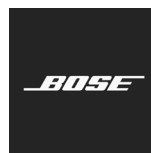
Befolgen Sie bitte die folgenden Schritte, um die Firmware Ihres ToneMatch Mischpults zu aktualisieren.

1. Laden Sie die ToneMatch Updater-Anwendung unter [bosepro.link/tmu](https://bosepro.link/tmu) herunter und installieren Sie sie.
2. Schließen Sie das Mischpult an Ihren Computer an. Nutzen Sie dazu den USB 2.0 Typ B-Anschluss an der Rückseite des Mischpults. Siehe Abbildung 1.
3. Schließen Sie das Mischpult mithilfe des ToneMatch Kabels oder des ToneMatch Netzteils an eine Stromversorgung an und schalten Sie das Mischpult anschließend ein.
4. Laden über einen der folgenden Links die aktuellste Firmware für Ihr Gerät herunter:  
**[bosepro.link/t4s](https://bosepro.link/t4s)**  
**[bosepro.link/t8s](https://bosepro.link/t8s)**
5. Starten Sie die ToneMatch Updater-Anwendung.
6. Klicken Sie auf die Schaltfläche „Update“ (Aktualisieren), die sich neben „T4S [bzw. T8S] Firmware“ befindet. Siehe Abbildung 2.

**WICHTIGER HINWEIS:** Während das Update installiert wird, darf das Mischpult NICHT ausgeschaltet oder von der Stromversorgung getrennt werden.

©2019 Bose Corporation. All rights reserved.  
Framingham, MA 01701-9168 USA  
[www.bose.com](http://www.bose.com)

Bose is a trademark of Bose Corporation.  
All trademarks are the property of their respective owners  
AM808452 Rev. 01  
April 2019



808452-0010

## 日本語

**次に進む前に、以下の注意事項をよく確認してください。**

ToneMatchミキサーのファームウェアをアップデートする手順について説明します。

- 次のサイトからToneMatchアップデートをダウンロードしてインストールします（**bosepro.link/tmu**）
- ミキサー背面のUSB 2.0ポート(Bタイプ)からパソコンに接続します。図1を参照してください。
- 付属の電源アダプター、またはToneMatchケーブルをミキサーに接続し、電源をオンにします。
- 最新ファームウェアをダウンロードするには、次のリンクにアクセスします。

- bosepro.link/t4s**  
**bosepro.link/t8s**
- ToneMatchアップデートを起動します。
- 「T4S Firmware」や「T8S Firmware」の「Update」（アップデート）ボタンをクリックします。図2を参照してください。

**警告:** アップデート中にミキサーの電源をオフにしたり、電源プラグを抜かないでください。

## 简体中文

继续之前，请阅读以下说明：

这些说明描述了如何更新 ToneMatch 数字混音台固件。

- 前往 **bosepro.link/tmu**，下载并安装 ToneMatch 更新软件。
- 使用混音台后面板上的 USB 2.0 B 型端口连接混音台与电脑。参见图 1。
- 使用 ToneMatch 线缆或电源将混音台连至电源，然后打开混音台。
- 点击合适链接，下载最新固件：**bosepro.link/t4s**  
**bosepro.link/t8s**
- 启动 ToneMatch 系统更新软件。
- 点击“T4S [或 T8S] 固件”旁的“更新”按钮。参见图 2。

**警告：**更新时，切勿拔掉混音台电源插头或关闭混音台电源。

### العربية

**قبل المتابعة، الرجاء قراءة الإرشادات التالية:**

تصف هذه الإرشادات كيفية تحديث البرنامج الثابت لمازج ToneMatch.

- قم بتنزيل أداة تحديث ToneMatch وثبتها على **bosepro.link/tmu**
- قم بتوصيل المازج بالكمبيوتر عبر منفذ USB 2.0 من النوع B على اللوحة الخلفية للمازج. راجع الشكل
- قم بتوصيل المازج بمصدر طاقة عبر كبل ToneMatch أو التغذية الكهربائية وشغّله.
- لتنزيل أحدث برنامج ثابت، اتبع الارتباط المناسب:

- bosepro.link/t4s**  
**bosepro.link/t8s**
- شغّل أداة تحديث ToneMatch.
- انقر فوق زر «تحديث» إلى جابب «برنامج T4S الثابت [أو T8S]». راجع الشكل 2.

**تحذير:** لا تفصل الطاقة عن المازج أو توقف تشغيله أثناء عملية التحديث.

## ITALIANO

**Prima di procedere, leggere le seguenti istruzioni:**

Queste istruzioni descrivono la modalità di aggiornamento del firmware del mixer ToneMatch.

- Scaricare e installare il tool ‘ToneMatch Updater’ da **bosepro.link/tmu**.
- Collegare il mixer al computer tramite la porta USB 2.0 Type-B presente sulla parte posteriore del mixer. Vedere la Figura 1.
- Collegare il mixer a una fonte di alimentazione tramite cavo ToneMatch o alimentatore. Accendere il mixer.
- Per scaricare la versione più aggiornata del firmware, fare clic sul link appropriato:**bosepro.link/t4s**  
**bosepro.link/t8s**
- Avviare ‘ToneMatch Updater’.
- Fare clic sul pulsante “Update” accanto a “T4S [o T8S] Firmware”. Vedere la Figura 2.

***AVVERTENZA:** NON scollegare né spegnere il mixer durante l’aggiornamento.*

## NEDERLANDS

**Lees voordat u verdergaat de volgende instructies:**

Dit zijn de instructies voor het updaten van de firmware van uw ToneMatch mixer.

- Download en installeer de ToneMatch-updater op **bosepro.link/tmu**.
- Sluit de mixer aan op uw computer via de usb 2.0 type-B-poort aan de achterkant van de mixer. Zie figuur 1.
- Sluit de mixer aan op een voedingsbron via een ToneMatch-kabel of met een voedingsadapter en schakel de mixer in.
- Gebruik de relevante link om de nieuwste firmware te downloaden:

- bosepro.link/t4s**  
**bosepro.link/t8s**
- Start de ToneMatch-updater.
- Klik op de knop ‘Updaten’ naast ‘T4S- [of T8S-]firmware’. Zie figuur 2.

***WAARSCHUWING:** Tijdens het updaten mag de mixer NIET worden uitgeschakeld of losgekoppeld.*

### 繁體中文

**請先閱讀以下指示再繼續進行：**

這些指示會說明如何更新 ToneMatch 混音器的韌體。

- 請在此網址下載安裝 ToneMatch 更新工具：**bosepro.link/tmu**。
- 透過混音器後方面板的 2.0 USB Type-B 連接埠，將混音器連接到電腦。請見圖 1。
- 將混音器透過 ToneMatch 連接線連接到電源，或是連接到電源供應器，然後開啟混音器。
- 若要下載最新的韌體，請瀏覽適當的連結：

- bosepro.link/t4s**  
**bosepro.link/t8s**
- 啟動 ToneMatch 更新程式。
- 按下「T4S [or T8S] Firmware」（T4S [或 T8S] 韌體）旁邊的「Update」（更新）按鍵。請見圖 2。

**警告：**在更新過程中，請勿拔除插頭或關閉混音器電源。